

Rack Removal Guide

IMPORTANT: To reduce the risk of fire, electric shock, or injury to persons, read the IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS, located in your appliance's Owner's Manual, before operating this appliance.

Depending on your model, your dishwasher's second- or third-level rack may be removable. You may be able to use one or more of the methods listed below.

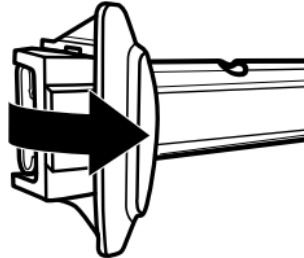
IMPORTANT: Remove dishes prior to removing the upper rack from the dishwasher.

Style A

This method may apply for second- and/or third-level rack(s).

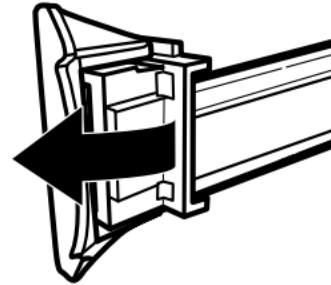
To remove the rack:

1. Roll the rack 1/3 to 1/2 of the way out of the tub.
2. Rotate the rack stops outward.
3. Roll the rack all the way out of the track and remove from the dishwasher.



To replace the rack:

Reverse the above steps 1–3 to replace the rack into the dishwasher.

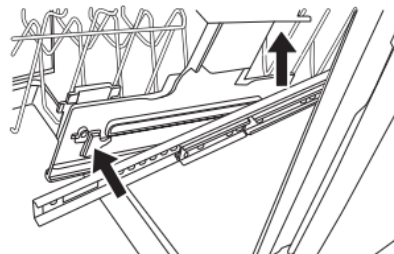


Style B

This method may apply for first- and or second-level rack(s).

To remove the rack:

1. To gain access to the removable tabs on the tracks/rails, pull the upper rack forward about halfway out of the tub.
2. On one side, press the tab on the track in and pull the front end of the rack up and out of the track. Then repeat this step on the other side to completely remove the front end of the rack.
3. Remove the rack by pulling the back end out using a forward and upward motion.



To replace the rack:

1. Pull the tracks forward about halfway out of the tub.
2. Along the sides of the racks are round attachment tabs. Align the rack's back end attachment tabs with the cutout in the track. Push down into place.
3. Pull the tracks completely out, and align the rack's front end attachment tabs with the cutout in the track. Push down into place. You will hear a snap when the front end of the rack is secured into place on each side.

Style C

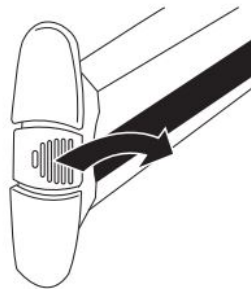
This method may apply for second-level rack(s).

To remove the rack:

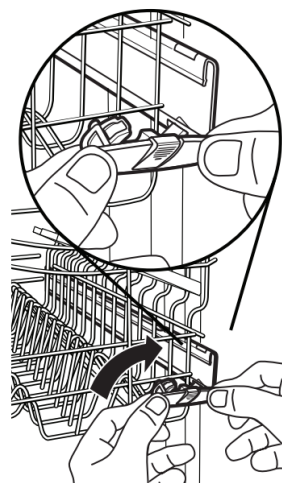
1. To gain access to the track stops, pull the upper rack forward about halfway out of the tub.
2. Press on the edge of the ridged area on the track stop while tipping the track stop toward the center of the dishwasher. This action releases a small retaining tab that locks the track stop to the track (see Track stop - left).

NOTE: It may be helpful to use 2 hands. Take special note of the orientation of the track stops.

3. With the retaining tab released, pull the track stop straight toward the opposite track to remove it.
4. After removing both track stops, carefully pull the top rack out of the tracks by rolling it toward you.
5. Replace the track stops by coming up from under the track and slipping the track stop into the lower slot of the track (see Track stop - right) and rotate the track stop into place. Then press on the edge of the ridged area while pushing the track stop straight toward the track. This action locks the retaining tab back into place.
6. Test the track stop by pulling it toward the opposite track to ensure that it is locked in place.



Track stop - left



Track stop - right

To replace the rack:

1. Gently pull the tracks forward in dishwasher until they stop. Remove track stops. (See steps 1–3 above.)
2. Place the back wheels on each side of the rack into the track and roll the rack into the tracks, but do not push the rack all the way into the tub.
3. Insert front rack wheels on each side of the rack into the track.
4. Slide the rack into the dishwasher.
5. Replace the track stops by coming up from under the track and slipping the track stop into the lower slot of the track (see Track stop - right) and rotate the track stop into place. Then press on the edge of the ridged area while pushing the track stop straight toward the track. This action locks the retaining tab back into place.
6. Test the track stop by pulling it toward the opposite track to ensure that it is locked in place.

IMPORTANT: Be sure that the track stops are locked in place and cannot be easily removed. They keep the rack from coming out of the track.

Guide pour le retrait de la grille

IMPORTANT : Pour réduire le risque d'incendie, de décharge électrique ou de blessures, lire les INSTRUCTIONS IMPORTANTES DE SÉCURITÉ du guide d'utilisation de l'appareil avant de faire fonctionner cet appareil.

Selon le modèle, le panier de deuxième ou troisième niveau de ce lave-vaisselle peut être amovible. L'utilisateur pourrait utiliser une ou plusieurs des méthodes énumérées ci-dessous.

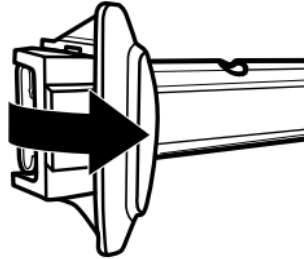
IMPORTANT : Retirer la vaisselle avant d'enlever le panier supérieur du lave-vaisselle.

Style A

Cette méthode peut s'appliquer au panier du deuxième ou troisième niveau.

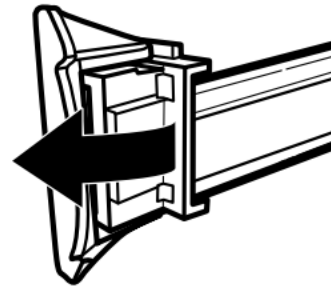
Pour enlever le panier :

1. Faire glisser le panier de 1/3 po à 1/2 po à l'extérieur de la cuve.
2. Faire tourner la butée du panier vers l'extérieur.
3. Faire glisser entièrement le panier hors de la glissière et le retirer du lave-vaisselle.



Pour réinstaller le panier :

Reprendre les étapes 1 à 3 ci-dessus dans le sens inverse et remettre en place le panier dans le lave-vaisselle.

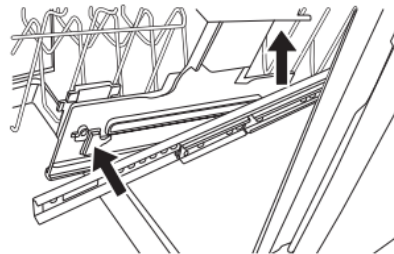


Style B

Cette méthode peut s'appliquer au panier du premier ou deuxième niveau.

Pour enlever le panier :

1. Pour accéder aux butées de glissières amovibles, tirer le panier supérieur vers l'avant pour l'extraire de la cuve de presque la moitié.
2. D'un côté, appuyer sur l'onglet de la glissière et tirer l'avant du panier vers le haut et hors des glissières. Répéter ensuite cette étape de l'autre côté pour retirer complètement l'avant du panier.
3. Enlever le panier en tirant l'arrière vers l'avant et le haut.



Pour réinstaller le panier :

1. Tirer les glissières vers l'avant pour les extraire de la cuve de presque la moitié.
2. Les côtés des paniers comportent des onglets de fixation arrondis. Aligner les onglets de fixation de l'arrière du panier avec l'ouverture de la glissière. Emboîter les deux éléments.
3. Extraire complètement les glissières et aligner les onglets de fixation de l'avant du panier avec l'ouverture de la glissière. Emboîter les deux éléments. Un bruit indique que l'avant du panier est correctement en place de chaque côté.

Style C

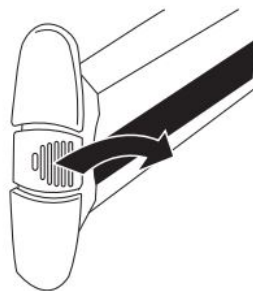
Cette méthode peut s'appliquer au panier du deuxième niveau.

Pour enlever le panier :

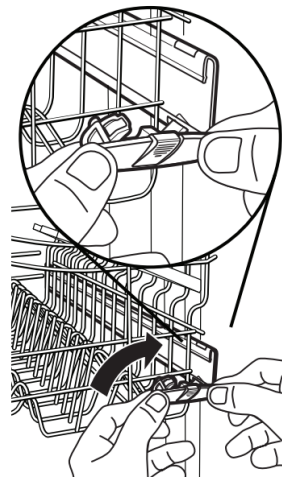
1. Pour accéder aux butées de glissières, tirer le panier supérieur vers l'avant pour l'extraire de la cuve de presque la moitié.
2. Appuyer sur le bord de la zone côtelée sur la butée de glissière tout en penchant la butée de glissière vers le centre du lave-vaisselle. Cette action libère une petite patte de retenue qui verrouille la butée à la glissière (butée de glissière – gauche).

REMARQUE : Il peut être plus facile d'effectuer cette action en utilisant les deux mains. Porter une attention particulièrement à l'orientation des butées de glissière.

3. Une fois les pattes de retenue libérées, tirer tout droit sur la butée de glissière vers la glissière opposée pour la retirer.
4. Après avoir enlevé les deux butées de glissière, retirer soigneusement le panier supérieur des glissières en le faisant rouler vers soi.
5. Replacer les butées de glissière à partir du dessous de la glissière et en glissant la butée dans l'encoche inférieure de la glissière (voir la section Butée de glissière – droit) et tourner la butée de glissière en place. Appuyer ensuite sur le bord de la zone côtelée tout en poussant tout droit la butée vers la glissière. Cette action verrouille la patte de retenue en place.
6. Tester la butée de glissière en la tirant vers la glissière opposée pour s'assurer qu'elle est verrouillée en place.



Butée de glissière – gauche



Butée de glissière – droit

Pour réinstaller le panier :

1. Tirer doucement les glissières du lave-vaisselle vers l'avant jusqu'à ce qu'elles s'arrêtent. Retirer les butées de glissières. (Répéter les étapes 1 à 3 ci-dessus)
2. Placer les roulettes arrière de chaque côté du panier dans la glissière et faire rouler le panier dans les glissières, sans replacer le panier complètement dans la cuve.
3. Insérer les roulettes avant du panier de chaque côté du panier, dans les glissières.
4. Faire glisser le panier pour le réinstaller dans le lave-vaisselle.
5. Replacer les butées de glissière à partir du dessous de la glissière et en glissant la butée dans l'encoche inférieure de la glissière (voir la section Butée de glissière – droit) et tourner la butée de glissière en place. Appuyer ensuite sur le bord de la zone côtelée tout en poussant tout droit la butée vers la glissière. Cette action verrouille la patte de retenue en place.
6. Tester la butée de glissière en la tirant vers la glissière opposée pour s'assurer qu'elle est verrouillée en place.

IMPORTANT : S'assurer que les butées de glissière sont verrouillées en place et ne peuvent pas être facilement retirées. Elles servent à empêcher le panier de ressortir des glissières.

Guía para quitar las canastas

IMPORTANTE: A fin de reducir el riesgo de incendio, choque eléctrico o lesiones personales, lea las INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD que se encuentran en el Manual del propietario, antes de usar el electrodoméstico.

Dependiendo del modelo, la canasta del segundo o tercer nivel de la lavavajillas se puede retirar. Es posible que pueda usar o más de los métodos que se indican a continuación.

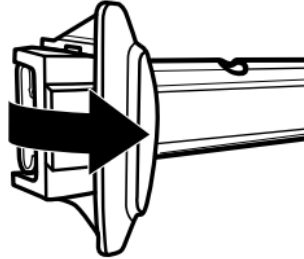
IMPORTANTE: Quite los platos antes de retirar la canasta superior de la lavavajillas.

Estilo A

Este método se puede aplicar a canastas de segundo o tercer nivel.

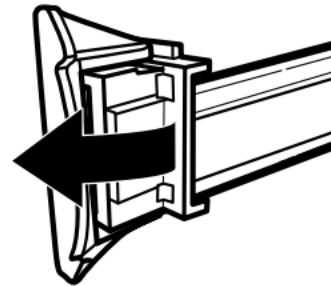
Para retirar la canasta:

1. Deslice la canasta 1/3 a 1/2 hacia fuera de la cuba.
2. Gire los topes de la canasta hacia fuera.
3. Deslice la canasta por completo hacia fuera del riel y sáquela de la lavavajillas.



Para volver a colocar la canasta:

Invierta los pasos 1 al 3 para volver a colocar la canasta dentro de la lavavajillas.

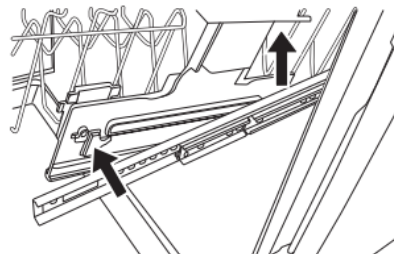


Estilo B

Este método se puede aplicar para canastas de primer o segundo nivel.

Para retirar la canasta:

1. Para obtener acceso a las lengüetas extraíbles en las guías/ rieles, jale la canasta superior hacia adelante hasta que la mitad esté fuera de la cuba.
2. En un lado, presione la lengüeta en la guía y tire el extremo delantero de la canasta hacia arriba para sacarla de la guía. Luego, repita este paso en el otro lado para quitar por completo el extremo frontal de la canasta.
3. Extraiga la canasta al jalar el extremo posterior hacia fuera con un movimiento hacia adelante y atrás.



Para volver a colocar la canasta:

1. Tire las guías hacia adelante, hasta que aproximadamente la mitad quede fuera de la cuba.
2. Por los costados de las canastas hay lengüetas de sujeción redondas. Alinee las lengüetas de sujeción del extremo posterior de la canasta con el área de corte en la guía. Presione hacia abajo para encajarlas en su lugar.
3. Jale las guías completamente hacia fuera y alinee las lengüetas de sujeción del extremo frontal de la canasta con el área de corte en la guía. Presione hacia abajo para encajarlas en su lugar. Escuchará un chasquido cuando el extremo frontal de la canasta quede asegurado en su lugar en cada lado.

Estilo C

Este método se puede aplicar para canastas de segundo nivel.

Para retirar la canasta:

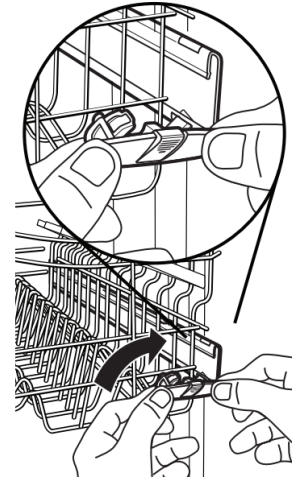
1. Para lograr acceso a los topes de la guía, jale la canasta superior hacia adelante hasta que la mitad esté fuera de la cuba.
2. Presione el reborde del tope la guía mientras vuelca el tope de la guía hacia el centro de la lavavajillas. Esta acción libera una pequeña pestaña que bloquea el acceso del tope de la guía al riel (consulte Tope de la guía - izquierda).

NOTA: Puede ser de ayuda utilizar ambas manos. Ponga atención especial en la orientación de los topes de la guía.

3. Con la pestaña de retención liberada, empuje el tope de la guía directamente hacia el riel opuesto para retirarlo.
4. Después de quitar ambos topes de la guía, jale cuidadosamente la canasta superior para sacarla de los rieles, deslizándola hacia usted.
5. Reemplace los topes de la guía colocando el tope de la guía desde el riel inferior hacia la ranura inferior del riel (consulte Tope de la guía - derecha) y gire el tope de la guía hasta que se ubique en su posición. Después, presione el reborde mientras empuja el tope de la guía directamente hacia el riel. Esta acción bloquea la pestaña de retención en su lugar.
6. Pruebe el tope de la guía tirándolo hacia el riel opuesto para garantizar que esté bloqueado en su posición.



Tope de la guía - izquierda



Tope de la guía - derecha

Para volver a colocar la canasta:

1. Jale los rieles suavemente hacia delante en la lavavajillas hasta que se detengan. Quite los topes de la guía. (Vea los pasos del 1 al 3 indicados anteriormente)
2. Coloque las ruedas posteriores a cada lado de la canasta en el riel y deslice la canasta dentro de los rieles, pero no empuje la canasta totalmente dentro de la cuba.
3. Inserte las ruedas frontales de la canasta a cada lado del riel en el mismo.
4. Deslice la canasta dentro de la lavavajillas.
5. Reemplace los topes de la guía colocando el tope de la guía desde el riel inferior hacia la ranura inferior del riel (consulte Tope de la guía - derecha) y gire el tope de la guía hasta que se ubique en su posición. Después, presione el reborde mientras empuja el tope de la guía directamente hacia el riel. Esta acción bloquea la pestaña de retención en su lugar.
6. Pruebe el tope de la guía tirándolo hacia el riel opuesto para garantizar que esté bloqueado en su posición.

IMPORTANTE: Asegúrese de que los topes de la guía se encuentren bloqueados en su lugar y no se puedan quitar con facilidad. Estos evitan que la canasta se salga del riel.